

EU – Safety declaration of conformity  
EU – Sicherheits-Konformitätserklärung  
UE – Déclaration de conformité de sécurité  
EU – Konformitätsverklaring veiligheids

UE – Declaración de conformidad sobre seguridad  
UE – Dichiarazione di conformità in materia di sicurezza  
EE – Δήλωση συμμόρφωσης για την ασφάλεια  
UE – Declaração de conformidade relativa à segurança

EC – Заявление о соответствии требованиям по безопасности  
EU – Sikkerheds-oversenstimmelseserklaring  
EU – Konformitetsdeklaration för säkerhet

EU – Samsvarserklæring for sikkerhet  
EU – Turvallisuuden vaatimustenmukaisuusvakuutus  
EU – Bezpečnostní prohlášení o shodě

EU – Izjava o skladnosti za sigurnost  
EU – Biztonsági megfelelőeségi nyilatkozat  
UE – Deklaracja zgodności z wymogami bezpieczeństwa  
UE – Declaratie de conformitate de siguranță

EU – Varnostna izjava o skladnosti  
EU – Ohutuse vastustusdeklaratsioon  
EC – Декларация за съответствие за безопасност

EC – Декларация за съответствие за безопасност  
ES – Drosības atbilstības deklarācija  
EU – Vyhľadanie o zhode bezpečnosť  
AB – Güvenlik uygunluk beyanı

Daikin Industries Czech Republic s.r.o.

- 01 declares under its sole responsibility that the products to which this declaration relates;
- 02 erklärt in alleinige Verantwortung, dass die Produkte, auf die sich diese Erklärung bezieht;
- 03 déclare sous sa seule responsabilité que les produits visés par la présente déclaration;
- 04 verklaart hierbij op eigen verantwoordelijkheid dat de producten waarop deze verklaring betrekking heeft;
- 05 declara bajo su única responsabilidad que los productos a los que hace referencia esta declaración;
- 06 dichiara sotto la propria responsabilità che i prodotti a cui è riferita questa dichiarazione;
- 07 δηλώνει βάσει της αποκλειστικής της ευθύνης ότι τα προϊόντα στα οποία αναφέρεται η παρούσα δήλωση;
- 08 declara sob sua exclusiva responsabilidade que os produtos a que esta declaração se refere;

4MWM52A2V1B,

- 01 are in conformity with the following directive(s) or regulation(s), provided that the products are used in accordance with our instructions;
- 02 folgender(n) Richtlinie(n) oder Vorschriften entsprechen, vorausgesetzt, dass diese gemäß unseren Instruktionen verwendet werden;
- 03 sont conformes à la/aux directive(s) ou règlement(s) suivant(s), à condition que les produits soient utilisés conformément à nos instructions;
- 04 in overeenstemming zijn met de volgende richtlijn(en) of verordening(en), op voorwaarde dat de producten worden gebruikt overeenkomstig onze instructies;
- 05 están en conformidad con la(s) siguiente(s) directiva(s) o reglamento(s), siempre que se utilicen de acuerdo con nuestras instrucciones;
- 06 sono conformi alle direttive o ai regolamenti seguenti, a patto che i prodotti vengano usati in conformità alle nostre istruzioni;
- 07 συμμορφώνονται με την/ τις ακόλουθη(ες) οδηγία(ς) ή κανονισμό(ούς), υπό την προϋπόθεση ότι τα προϊόντα χρησιμοποιούνται σύμφωνα με τις οδηγίες μας;
- 08 estão em conformidade com a(s) seguinte(s) diretiva(s) ou regulamento(s), desde que os produtos sejam utilizados de acordo com as nossas instruções;

- 09 отвечает требованиям упомянутых ниже директив или нормативных документов при условии эксплуатации данной продукции в соответствии с нашими инструкциями;
- 10 overholder bestemmelse(n) i følgende direktiv(er) eller bestemmelse(r), forudsat at produktene anvendes i overensstemmelse med vores instruktioner;
- 11 oppfyller følgende direktiv eller forskrift(er), under forutsättning att produkterna används i enlighet med våra instruktioner;

- 12 er i overensstemmelse med følgende direktiv(er) eller forskrift(er), forudsatt at produktene brukes i henhold til våre instruksjoner;
- 13 ovat seuraavien direktiivien tai asetusten mukaisia, edellyttäen että tuotteita käytetään ohjeidemme mukaisesti;
- 14 jsou ve shodě s následujícími směrnícemi nebo předpisy za předpokladu, že tyto výrobky jsou používány v souladu s našimi pokyny;
- 15 u skladu z následujících direktiv(ami) ili odredbom(a), uz uvjet da se proizvodi sklade skladno našim uputama;
- 16 megfelelnek az alábbi irányelvek(eknek) vagy egyéb szabályozás(ok)nak, ha a termékeket előírás szerinti hasznájjak;

- 17 spelniają wymogi następujących dyrektyw lub rozporządzeń, pod warunkiem że produkty używane są zgodnie z naszymi instrukcjami;
- 18 sunt în conformință cu următoarele directive sau regulamente, cu condiția ca produsele să fie utilizate în conformitate cu instrucțiunile noastre;
- 19 v skladu z naslednjimi direktivo(-ami) ali predpisom(-i) pod pogojem, da se izdelki uporabljajo v skladu z našimi navodili;
- 20 vastavelse med följande direktiv(erna) eller föreskrifter(erna), om produkterna används enligt de anvisningar som finns i de tekniska konstruktionsskissarna;
- 21 kao što je izloženo u <A> i ocijenoeno pozitivno u <B> prema <C> Svidjeteu <C>.

- 21 sa v съответствие със следната директива(и) или регламент(и), при условие че продуктите се използват в съответствие с нашите инструкции;
- 22 atitinka toliau nurodytas direktivas arba reglamentus, su sąlyga, kad gaminiai bus eksploatuojami laikantis mūsų instrukcijų;
- 23 atbilst šādām direktīvām vai regulām, ja vien šīs izstrādājumi tiek lietoti saskaņā ar mūsu instrukcijām;
- 24 sú v zhode s nasledujúcimi (mi) smernicami (ami) alebo predpisom (mi) za predpokladu, že sa výrobky používajú v zhode s našimi pokynmi;
- 25 taimatarniz doğrultuldunda kullanimas kosuluyala aşagadki direktive/ direktiflere veyeta netemelteğydetmeliklere uygun oludugunu beyan eder;

Pressure Equipment 2014/68/EU\*\*

Machinery 2006/42/EC\*\*\*

Low Voltage 2014/35/EU

Electromagnetic Compatibility 2014/30/EU\*

- 01 following the provisions of;
- 02 gemäß den Bestimmungen in;
- 03 conformément aux dispositions de;
- 04 volgens de bepalingen van;
- 05 siguiendo las disposiciones de;
- 06 secondo le disposizioni di;
- 07 σύμφωνα με τις προβλεπόμενες του;
- 08 segundo as disposições de;
- 09 в соответствии с положениями;

- 10 under iagttagelse af;
- 11 enligt bestämmelserna för;
- 12 i henhold til bestemmelse(n) i;
- 13 noudattaen säännöksiä;
- 14 za doozření ustanovení;
- 15 prema odredbama;
- 16 követti a(z);
- 17 zgodnie z postanowieniami;
- 18 urmând prevederile;

- 19 v skladu z določbami;
- 20 vastavalt nõuetele;
- 21 следващи клаузите на;
- 22 vaodavajantis šio dokumento nuostatomis;
- 23 atbilstoši šādu standartu prasībām;
- 24 nasledovnými ustanoveniami;
- 25 šu standardlarnn hükümlerine;

- 26 as amended,
- 27 in der jeweils gültigen Fassung,
- 28 telles que modifiées,
- 29 zoals gewijzigd,
- 30 en su forma enmendada,
- 31 e successive modifiche,
- 32 όπως έχουν τροποποιηθεί,

- 01 as amended,
- 02 in der jeweils gültigen Fassung,
- 03 telles que modifiées,
- 04 zoals gewijzigd,
- 05 en su forma enmendada,
- 06 e successive modifiche,
- 07 όπως έχουν τροποποιηθεί,

- 08 conforme emendado,
- 09 в действующей редакции,
- 10 som tilføjet,
- 11 med tillæg,
- 12 med foretatte endringer,
- 13 sellaisina kuin ne ovat muutettuina,

- 14 v platném znění,
- 15 kako je izmijenjeno amandmanima,
- 16 és módosításaiak rendelkezései,
- 17 z późniejszymi zmianami,
- 18 cu amendamentele respective,
- 19 kakor je bilo spremenjeno,

- 33 \* enligt <A> och godkänts av <B> enligt Certifikat <C>.
- 34 \* enlighet med den Tekniska Konstruktionsfilen <D> som positivt intogs av <E> (Fastsett modul <F>). <G> Riskkategorier <H>. Se även nästa sida.
- 35 \* som det fremkommer i <A> og gjennom positivt bedømmelse av <B> ifølge Sertifikat <C>.
- 36 \* som det fremkommer i den Tekniske Konstruksjonsfilen <D> og gjennom positivt bedømmelse av <E> (Anvendt modul <F>). <G> Risikokategori <H>. Se også neste side.
- 37 \* jotka on esitetty asiakirjassa <A> ja jotka <B> on hyväksynyt Sertifiikaatin <C> mukaisesti.
- 38 \* jotka on esitetty Teknissää Asiakirjassa <D> ja jotka <E> on hyväksynyt (Sovellettu moduli <F>). <G> Vaaraluokka <H>. Katsota myös seuraava sivu.
- 39 \* jak bylo uvedeno v <A> a pozitivně zjištěno <B> v souladu s osvědčením <C>.
- 40 \* jak bylo uvedeno v souboru technické konstrukce <A> a pozitivně zjištěno <E> (použitý modul <F>). <G> Kategorie rizik <H>.
- 41 \* viz také následující strana.
- 42 \* kako je izloženo u <A> i pozitivno ocijenjeno od strane <B> prema Certifikatu <C>.
- 43 \* kako je izloženo u Datoteci o tehničkoj konstrukciji <D> i pozitivno ocijenjeno od strane <E> (Primijenjen modul <F>). <G> Kategorija opasnosti <H>. Također pogledajte na slijedećoj stranici.

- 44 \* a(z) <A> alapján, a(z) <B> igazolta a megfelelést, a(z) <C> tanúsítvány szerint.
- 45 \* a(z) <D> műszaki konstrukciós dokumentáció alapján, a(z) <E> igazolta a megfelelést (alkalmazott modul <F>). <G> Veszélyességi kategória <H>. Lásd még a következő oldalon.
- 46 \* zgodnie z dokumentacją <A>, pozytywną opinią <B> i Świadectwem <C>.
- 47 \* zgodnie z archiwalną dokumentacją konstrukcyjną <D> i pozytywną opinią <E> (Zastosowany modul <F>). <G> Kategorie zagrożenia <H>. Patrz także następną stronę.
- 48 \* asa cum este stabilit în <A> și apreciat pozitiv de <B> în conformitate cu Certificatul <C>.
- 49 \* conform celor stabilite în Dosarul tehnic de construcție <D> și apreciate pozitiv de <E> (Modul aplicat <F>). <G> Categorie de risc <H>.
- 50 \* Consultati de asemenea pagina următoare.
- 51 \* kot je določeno v <A> in odobreno s strani <B> v skladu s certifikatom <C>.
- 52 \* kot je določeno v tehnični mapi <D> in odobreno s strani <E> (Uporabljen modul <F>). <G> Kategorija tveganja <H>. Glejte tudi na naslednji strani.
- 53 \* nagu on näidatud dokumendis <A> ja heaks kiidetud <B> järgi vastavalt sertifikaadile <C>.
- 54 \* nagu on näidatud tehnilises dokumentatsioonis <D> ja heaks kiidetud <E> järgi (lisamoodul <F>). <G> Riskikategororia <H>. Vaadake ka järgmist lehekülge.

- 55 \* kako je izloženo u <A> i ocijenoeno pozitivno u <B> prema Sertifikatu <C>.
- 56 \* kako je zloženo u Akta za tehnička konstrukcija <D> i ocijenoeno pozitivno u <E> (Priložen modul <F>). <G> Kategorija rizik <H>. Vizjte slyho na sledvašta stranica.
- 57 \* kaip nustatyta <A> ir kaip teigiamai nuspresta <B> pagal Sertifikatą <C>.
- 58 \* kaip nurodyta Techninėje konstrukcijos byloje <D> ir patvirtinta <E> (taikomas modulis <F>). <G> Rizikos kategorija <H>. Taip pat žiūrėkite ir kita puslapyje.
- 59 \* asa cum este stabilit în <A> și atbilstoși <B> pozitiivajam vērtējumam saskaņā ar sertifikātu <C>.
- 60 \* kā noteikts tehnišķajā dokumentācijā <D> atbilstoši <E> pozitiivajam lēmumam (piekritīgā sadaļā <F>). <G> Riska kategorija <H>. Skat arī nākošo lappusi.
- 61 \* ako bolo uvedené v <A> a pozitivne zistené <B> v súlade s osvedčením <C>.
- 62 \* ako je to stanovené v Súbore technickej konstrukcie <D> a kladne posúdené <E> (Aplikovaný modul <F>). <G> Kategória nebezpečia <H>. Vid' tiež nasledovnú stranu.
- 63 \* <A> da beilirditligi gibi ve <C> Sertifikasına göre <B> tarafından olumlu olarak deęerlendirildiđi gibi.
- 64 \* <D> Teknik Yapı Dosyasında beilirditligi gibi ve <E> tarafından olumlu olarak (Uygulanan modul <F>) deęerlendirilmistiđi. <G> Risk kategorisi <H>. Ayrica bir sonraki sayfaya bakın.

<A>	DAIKIN.TCF.032E16/01-2022
<B>	DEKRA (NB0344)
<C>	2159619.0551-EMC
<D>	TCF-0498A-01
<E>	VINÇOTTE nv (NB0026)
<F>	D1
<G>	—
<H>	II

- 01\*\*\* DICz\* is authorised to compile the Technical Construction File.
- 02\*\*\* DICz\* hat die Berechtigung die Technische Konstruktionsakte zusammenzustellen.
- 03\*\*\* DICz\* est autorisé à compiler le Dossier de Construction Technique.
- 04\*\*\* DICz\* is bevoegd om het Technisch Constructie dossier samen te stellen.
- 05\*\*\* DICz\* está autorizado a compilar el Archivo de Construcción Técnica.
- 06\*\*\* DICz\* è autorizzata a redigere il File Tecnico di Costruzione.

- 07\*\*\* Η DICz\* είναι εξουσιοδοτημένη να συντάξει τον Τεχνικό φάκελο κατασκευής.
- 08\*\*\* A DICz\* está autorizada a compilar a documentação técnica de fabrico.
- 09\*\*\* Компания DICz\* уполномочена составить Комплект технической документации.
- 10\*\*\* DICz\* er autoriseret til at udarbejde de tekniske konstruktionsdata.
- 11\*\*\* DICz\* är bemyndigade att sammanställa den tekniska konstruktionsfilen.
- 12\*\*\* DICz\* har tillatelse til å kompilere den Tekniske konstruksjonsfilen.

- 13\*\*\* DICz\* on valtuutettu laatamaan Teknisen asiakirjan.
- 14\*\*\* Společnost DICz\* má oprávnění ke kompilaci souboru technické konstrukce.
- 15\*\*\* DICz\* je ovlašten za izradu Datoteke o tehničkoj konstrukciji.
- 16\*\*\* A DICz\* jogosult a műszaki konstrukció dokumentációs szeszállitására.
- 17\*\*\* DICz\* ma upowaznienie do zbierania i opracowywania dokumentacji konstrukcyjnej.
- 18\*\*\* DICz\* este autorizat să compileze Dosarul tehnic de construcție.

- 19\*\*\* DICz\* je pooblaščen za sestavo datoteke s tehnično mapo.
- 20\*\*\* DICz\* má volitudo kostama tehniški dokumentatsiooni.
- 21\*\*\* DICz\* e otorizirana da sastavi Akta za tehnička konstrukcija.
- 22\*\*\* DICz\* yra įgaliota sudaryti šį technišks konstrukcijos failą.
- 23\*\*\* DICz\* är autorizēts sastādīt tehnisko dokumentāciju.
- 24\*\*\* Spoločnosť DICz\* je oprávnena vytvorit súbor technickej konstrukcie.
- 25\*\*\* DICz\* Teknik Yapı Dosyasında derlemeyle yetkilidir.

\*\*DICz = Daikin Industries Czech Republic s.r.o.

